

### Scheda di dati di sicurezza

conforme al Regolamento (CE) n° 1907/2006 (REACH) con la modifica Regolamento (UE) 2015/830 Data della revisione SDS: 19-1-2015 Versione: 5.0

### SEZIONE 1: identificazione della sostanza/miscela e della società/impresa

#### 1.1. Identificatore del prodotto

Nome del prodotto : 4-Stroke Motorcycle Oil 15W-40 Mineral

Codice di prodotto : 52000A

#### 1.2. Usi identificati pertinenti della sostanza o della miscela e usi sconsigliati

### 1.2.1. Usi identificati pertinenti

Categoria di utilizzazione principale : Uso professionale
Uso della sostanza/ della miscela : Automotive care products
Funzione o categoria d'uso : Lubrificanti e additivi

#### 1.2.2. Usi sconsigliati

Nessuna ulteriore informazione disponibile

#### 1.3. Informazioni sul fornitore della scheda di dati di sicurezza

MPM International Oil Company Cyclotronweg 1 2629 HN Delft - Nederland

T+31 (0)15 2514030 - F+31 (0)15 2514031

info@mpmoil.nl - www.mpmoil.nl

#### 1.4. Numero telefonico di emergenza

Numero di emergenza : +31 (0)15 2514030 (08.00 - 17.00)

Paese	Organismo/società	Indirizzo	Numero di emergenza	Commenti
Italia	Centro Antiveleni (Poisons Centre) Dipartimento di Tossicologia Clinica, Universita Cattolica del Sacro Cuore	Largo Agostino Gemelli 8 I-00168 Roma	+39 06 305 4343	
Swiss	Centre Suisse d'Information Toxicologique Swiss Toxicological Information Centre	Freiestrasse 16 Postfach CH-8028 Zurich	+41 44 251 51 51	

### SEZIONE 2: identificazione dei pericoli

### 2.1. Classificazione della sostanza o della miscela

### Classificazione secondo il regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP]

Non classificato

### Effetti avversi fisico-chimici, per la salute umana e per l'ambiente

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### 2.2. Elementi dell'etichetta

### Etichettatura secondo il Regolamento CE n. 1272/2008 [CLP]

Frasi EUH : EUH210 - Scheda dati di sicurezza disponibile su richiesta

EUH208 - Contiene Calcium long chain alkaryl sulphonate(90194-27-7). Può provocare una

reazione allergica

### 2.3. Altri pericoli

Nessuna ulteriore informazione disponibile

## SEZIONE 3: Composizione/informazioni sugli ingredienti

### 3.1. Sostanze

Non applicabile

### 3.2. Miscele

Nome	Identificatore del prodotto	%	Classificazione secondo la direttiva 67/548/CEE	Classificazione secondo il regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP]
Polyolefine polyamine succinimide, polyol	(Numero CAS) 147880-09-9	1 - 4,9	R53	Aquatic Chronic 4, H413

22-12-2016 IT (italiano) 1/7

### Scheda di dati di sicurezza

conforme al Regolamento (CE) nº 1907/2006 (REACH) con la modifica Regolamento (UE) 2015/830

Nome	Identificatore del prodotto	%	Classificazione secondo la direttiva 67/548/CEE	Classificazione secondo il regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP]
Zincalkyldithiophosphate	(Numero CAS) 68649-42-3 (Numero CE) 272-028-3 (no. REACH) 01- 2119493635-27	0,1 - 0,99	Xi; R41 Xi; R38 N; R51/53	Skin Irrit. 2, H315 Eye Dam. 1, H318 Aquatic Chronic 2, H411
Calcium long chain alkaryl sulphonate	(Numero CAS) 90194-27-7 (Numero CE) 290-636-7 (Numero indice EU) 271- 877-7	0,1 - 0,99	R43 R53	Skin Sens. 1, H317 Aquatic Chronic 4, H413

### Limiti di concentrazione specifici:

Nome	Identificatore del prodotto	Limiti di concentrazione specifici: DSD/DPD	Limiti di concentrazione specifici: CLP
Zincalkyldithiophosphate	(Numero CAS) 68649-42-3 (Numero CE) 272-028-3 (no. REACH) 01-2119493635-27		(5 = <c 10)="" 2,="" <="" eye="" h319<br="" irrit.="">(C &gt;= 10) Eye Dam. 1, H318</c>

Testo integrale delle frasi R e H : vedere la sezione 16

### SEZIONE 4: Misure di primo soccorso

#### Descrizione delle misure di primo soccorso

Misure generali di primo soccorso : In case of accident or if you feel unwell, seek medical advice immediately (show safety data sheet if possible).

In caso d'inalazione : Non necessario.

In caso di contatto con la pelle : After contact with skin, take off immediately all contaminated clothing, and wash immediately

with plenty of water and soap.

gli occhi

In caso d'ingestione

Misure di primo soccorso in caso di contatto con : Sciacquare immediatamente e abbondantemente con acqua.

IF SWALLOWED: rinse mouth. Do NOT induce vomiting. Get immediate medical

advice/attention.

#### 4.2. Principali sintomi ed effetti, sia acuti che ritardati

Sintomi/lesioni : In case of accident or if you feel unwell, seek medical advice immediately (show this label if

In caso di inalazione : Nessuna sotto utilizzazione normale.

In caso di contatto con la pelle Contact during a long period may cause light irritation.

In caso di contatto con gli occhi Può causare una leggera irritazione.

In caso di ingestione : Harmful: may cause lung damage if swallowed.

#### Indicazione dell'eventuale necessità di consultare immediatamente un medico e di trattamenti speciali

First Aid, decontamination, treatment of symptoms.

### **SEZIONE 5: Misure antincendio**

### Mezzi di estinzione

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### Pericoli speciali derivanti dalla sostanza o dalla miscela

Pericolo d'incendio : Sebbene per questa sostanza esistano dati di infiammabilità, è di difficile ignizione in aria e

viene classificata come non infiammabile.

### Raccomandazioni per gli addetti all'estinzione degli incendi

Altre informazioni (antincendio) : Use water spray/stream to protect personnel and to cool endangered containers.

### SEZIONE 6: Misure in caso di rilascio accidentale

### Precauzioni personali, dispositivi di protezione e procedure in caso di emergenza

Misure di carattere generale : Keep away from sources of ignition - No smoking.

#### Per chi non interviene direttamente 6.1.1.

Nessuna ulteriore informazione disponibile

#### 6.1.2. Per chi interviene direttamente

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### Precauzioni ambientali

Avoid release to the environment. Prevent spreading over great surfaces (e.g. by damming or installing oil booms). Notify authorities if liquid enters sewers or public waters.

### Metodi e materiali per il contenimento e per la bonifica

Nessuna ulteriore informazione disponibile

22-12-2016 IT (italiano) 2/7

### Scheda di dati di sicurezza

conforme al Regolamento (CE) nº 1907/2006 (REACH) con la modifica Regolamento (UE) 2015/830

#### 6.4. Riferimento ad altre sezioni

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### SEZIONE 7: Manipolazione e immagazzinamento

### 7.1. Precauzioni per la manipolazione sicura

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### 7.2. Condizioni per lo stoccaggio sicuro, comprese eventuali incompatibilità

Temperatura di stoccaggio : < 50 °C

Luogo di stoccaggio : Ensure adequate ventilation of the storage area. Keep container tightly closed and dry.

#### 7.3. Usi finali particolari

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### SEZIONE 8: Controllo dell'esposizione/protezione individuale

#### 8.1. Parametri di controllo

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### 8.2. Controlli dell'esposizione

#### Controlli tecnici idonei:

If suction of the immediate vicinity is impossible or insufficient, adequate airing of the working place must be ensured.

### Dispositivi di protezione individuale:

Guanti protettivi.

#### Indumenti protettivi - scelta del materiale:

Type of chemical protective gloves to choose depends on the concentration and quantity of dangerous substances as well as on work place specifications. Suitable material: gomma nitrilica

### Protezione delle mani:

Resistenti alla penetrazione di sostanze chimiche

Tipo	Material	Permeation	Spessore (mm)	Penetration	Standard
Reusable gloves	gomma nitrilica (NBR), Polyvinylchloride (PVC)	5 (> 240 minuti)			

### Protezione degli occhi:

Occhiali di protezione

### Protezione della pelle e del corpo:

Wear suitable protective clothing

### Protezione respiratoria:

Non si raccomanda l'uso di attrezzatura speciale di protezione respiratoria nelle normali condizioni d'uso previste con adeguata ventilazione



## SEZIONE 9: Proprietà fisiche e chimiche

### 9.1. Informazioni sulle proprietà fisiche e chimiche fondamentali

Stato fisico : Liquido Aspetto · Oleoso Colore : Yellowbrown. Odore · characteristic Soglia olfattiva Dati non disponibili рΗ : Dati non disponibili Velocità d'evaporaz. rel. All'acetato butilico : Dati non disponibili Punto di fusione : Dati non disponibili

22-12-2016 IT (italiano) 3/7

### Scheda di dati di sicurezza

conforme al Regolamento (CE) nº 1907/2006 (REACH) con la modifica Regolamento (UE) 2015/830

: Dati non disponibili Punto di congelamento Punto di ebolizione : Dati non disponibili Punto di infiammabilità : > 200 °C ASTM D 92 Temperatura di autoaccensione : Dati non disponibili. Temperatura di decomposizione : Dati non disponibili Infiammabilità (solidi, gas) Dati non disponibili Tensione di vapore : Dati non disponibili Densità relativa di vapore a 20 °C : Dati non disponibili Densità relativa : Dati non disponibili

Densità : 887 g/l

Solubilità : Prodotto poco solubile, che rimane in superficie.

: 1 - 6 vol %

Log Pow : Dati non disponibili
Viscosità cinematica : 100 mm²/s @ 40°C
Viscosità dinamica : Dati non disponibili
Proprietà esplosive : Dati non disponibili
Proprietà ossidanti : Dati non disponibili

### 9.2. Altre informazioni

Limiti di infiammabilità o esplosività

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### SEZIONE 10: Stabilità e reattività

#### 10.1. Reattività

Nessuna sotto utilizzazione normale.

#### 10.2. Stabilità chimica

Il prodotto è stabile alle normali condizioni di manipolazione e stoccaggio.

### 10.3. Possibilità di reazioni pericolose

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### 10.4. Condizioni da evitare

Nessuna sotto utilizzazione normale.

## 10.5. Materiali incompatibili

Sostanze di ossidare. acidi e basi.

### 10.6. Prodotti di decomposizione pericolosi

Per combustione: liberazione di gas/vapori nocivi/irritanti p.e.: monossido di carbonio/diossido di carbonio.

### SEZIONE 11: Informazioni tossicologiche

## 11.1. Informazioni sugli effetti tossicologici

Tossicità acuta : Non classificato

Zincalkyldithiophosphate (68649-42-3)	
DL50 orale ratto	2230 mg/kg
DL50 cutaneo ratto	> 2000 mg/kg
Corrosione cutanea/irritazione cutanea	: Non classificato
Gravi danni oculari/irritazione oculare	: Non classificato
Sensibilizzazione respiratoria o cutanea	: Non classificato
Mutagenicità sulle cellule germinali	: Non classificato
Cancerogenicità	: Non classificato
Tossicità per la riproduzione	: Non classificato
tossicità specifica per organi bersaglio (STOT) — esposizione singola	: Non classificato
tossicità specifica per organi bersaglio (STOT) — esposizione ripetuta	: Non classificato
Pericolo in caso di aspirazione	: Non classificato
4-Stroke Motorcycle Oil 15W-40 Mineral	
Viscosità cinematica	100 mm²/s @ 40°C

22-12-2016 IT (italiano) 4/7

### Scheda di dati di sicurezza

conforme al Regolamento (CE) nº 1907/2006 (REACH) con la modifica Regolamento (UE) 2015/830

### **SEZIONE 12: Informazioni ecologiche**

### 12.1. Tossicità

Zincalkyldithiophosphate (68649-42-3)		
CL50 pesci 1	1 - 5 mg/l @ 96h	
CE50 Daphnia 1	1 - 1,5 @ 48 h	
CE50 altri organismi acquatici 2	1 - 5 mg/l Algae @ 96 h	
NOEC (acuta)	1 mg/l @ 96 h ( Fish )	
NOEC chronic algae	1 mg/l @ 96 h	

### Polyolefine polyamine succinimide, polyol (147880-09-9)

CL50 pesci 1 Dati non disponibili

### Calcium long chain alkaryl sulphonate (90194-27-7)

CL50 pesci 1 Dati non disponibili

### 12.2. Persistenza e degradabilità

4-Stroke Motorcycle Oil 15W-40 Mineral		
Persistenza e degradabilità	Non è solubile nell'acqua ed è quindi minimamente biodegradabile.	

### Zincalkyldithiophosphate (68649-42-3)

Persistenza e degradabilità Dati non disponibili.

### Calcium long chain alkaryl sulphonate (90194-27-7)

Persistenza e degradabilità Non è solubile nell'acqua ed è quindi minimamente biodegradabile.

#### 12.3. Potenziale di bioaccumulo

Zincalkyldithiophosphate (68649-42-3)		
Potenziale di bioaccumulo	not determined.	
Calcium long chain alkaryl sulphonate (90194-27-7)		
Log Kow	> 3	

Nessuna ulteriore informazione disponibile

## Potenziale di bioaccumulo

## Zincalkyldithiophosphate (68649-42-3)

Mobilità nel suolo

Suolo Dati non disponibili.

### Calcium long chain alkaryl sulphonate (90194-27-7)

Suolo Dati non disponibili.

### 12.5. Risultati della valutazione PBT e vPvB

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### 12.6. Altri effetti avversi

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### SEZIONE 13: Considerazioni sullo smaltimento

### 13.1. Metodi di trattamento dei rifiuti

Legislazione locale (rifiuto) : Waste disposal according to official state regulations.

Codice dell'elenco europeo dei rifiuti : 13 02 00 - Waste engine, gear and lubricating oils. 13 02 05- Mineral-based non-chlorinated engine, gear and lubricating oils. 15 01 10 Packaging containing residues of or contaminated

by dangerous substances

### SEZIONE 14: Informazioni sul trasporto

Secondo i requisiti di ADR / RID / IMDG / IATA / ADN

ADR	IMDG
14.1. Numero ONU	
Non applicabile	Non applicabile
14.2. Nome di spedizione dell'ONU	
Non applicabile	Non applicabile
14.3. Classi di pericolo connesso al trasporto	
Non applicabile	Non applicabile
Non applicabile	Non applicabile
14.4. Gruppo di imballaggio	
Non applicabile	Non applicabile
14.5. Pericoli per l'ambiente	
Pericoloso per l'ambiente : No	Pericoloso per l'ambiente : No

22-12-2016 IT (italiano) 5/7

### Scheda di dati di sicurezza

conforme al Regolamento (CE) nº 1907/2006 (REACH) con la modifica Regolamento (UE) 2015/830

ADR	IMDG
	Inquinante marino : No
Nessuna ulteriore informazione disponibile	

#### 14.6. Precauzioni speciali per gli utilizzatori

#### - Trasporto via terra

Dati non disponibili

### - Trasporto via mare

Dati non disponibili

### Trasporto di rinfuse secondo l'allegato II di MARPOL ed il codice IBC

Non applicabile

### SEZIONE 15: Informazioni sulla regolamentazione

Disposizioni legislative e regolamentari su salute, sicurezza e ambiente specifiche per la sostanza o la miscela

#### 15.1.1. **Normative UE**

Non contiene sostanze sottoposte alle restrizioni dell'ALLEGATO XVII del REACH

Non contiene ingredienti dalla sostanza candidato REACH (s) elenco

Non contiene nessuna sostanza elencata all'allegato XIV del REACH

#### 15.1.2. Norme nazionali

#### Germania

Riferimento allegato VwVwS : Classe di pericolo per le acque (WGK) 3, estremamente inquinante per l'acqua (Classificatione

in base alla VwVwS, allegato 4)

12a Ordinanza di attuazione dell'Atto federale di :

controllo sulle immissioni - 12.BImSchV

Non soggetto al 12° BlmSchV (decreto di protezione contro le emissioni) (Regolamento sugli

incidenti rilevanti)

Olanda

SZW-lijst van kankerverwekkende stoffen : Zincalkyldithiophosphate è elencato SZW-lijst van mutagene stoffen Zincalkyldithiophosphate è elencato

NIET-limitatieve lijst van voor de voortplanting : Nessuno dei componenti è elencato

giftige stoffen - Borstvoeding NIET-limitatieve lijst van voor de voortplanting

giftige stoffen - Vruchtbaarheid

: Nessuno dei componenti è elencato

NIET-limitatieve lijst van voor de voortplanting

giftige stoffen - Ontwikkeling

: Nessuno dei componenti è elencato

### Valutazione della sicurezza chimica

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### **SEZIONE 16: Altre informazioni**

#### Testo delle frasi R, H e EUH:

Aquatic Chronic 2	Pericoloso per l'ambiente acquatico — Pericolo cronico, categoria 2
Aquatic Chronic 4	Pericoloso per l'ambiente acquatico — Pericolo cronico, categoria 4
Eye Dam. 1	Gravi lesioni oculari/irritazione oculare, categoria 1
Skin Irrit. 2	Corrosione/irritazione cutanea, categoria 2
Skin Sens. 1	Sensibilizzazione della pelle, categoria 1
H315	Provoca irritazione cutanea.
H317	Può provocare una reazione allergica cutanea.
H318	Provoca gravi lesioni oculari.
H411	Tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.
H413	Può essere nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.
EUH208	Contiene . Può provocare una reazione allergica.
EUH210	Scheda dati di sicurezza disponibile su richiesta.

SDS MPM REACH

22-12-2016 IT (italiano) 6/7

Scheda di dati di sicurezza

conforme al Regolamento (CE) n° 1907/2006 (REACH) con la modifica Regolamento (UE) 2015/830

Queste informazioni si basano sulle nostre attuali conoscenze e descrivono il prodotto per la tutela della salute, della sicurezza e dell'ambiente. Pertanto, non devono essere interpretate come garanzia di alcuna proprietà specifica del prodotto

22-12-2016 IT (italiano) 7/7